



HM Revenue  
& Customs

English 

# Important information for safety and security requirements data-provision if you import goods into Great Britain (GB) from the European Union (EU)

## Entry Summary Declarations

From **31 January 2025**, you must submit an Entry Summary Declarations (ENS) if importing **goods from the EU to GB**. The information from an ENS is used to protect citizens and Great Britain from illicit goods such as drugs and weapons.

Carriers or hauliers who are moving goods across the GB border are legally responsible for submitting Safety and Security declarations, although they can agree for a third party to submit declarations on their behalf.

We encourage all businesses involved in EU-GB imports to familiarise themselves with these new requirements.

Please talk to your supply chains now to agree who is responsible for completing ENS for EU to GB imports, and what information will be needed, from 31 January 2025.

## How to submit Entry Summary Declarations

Entry Summary Declarations are submitted into an IT system called S&S GB.

There are different options for submitting Entry Summary Declarations, such as buying specialist software or using customs agents/intermediaries.

Further information can be found on [GOV.UK](https://www.gov.uk).

## Making things easier

From 31 January 2025 we'll reduce the amount of data required on a S&S declaration.

For more information please visit our [Safety and Security page](#).



# Informations importantes concernant les obligations de sécurité et de protection (“Safety and Security”) relatives à la fourniture de données, destinées aux importations en Grande-Bretagne (GB) de marchandises en provenance de l’Union européenne (EU)

## Entry Summary Declarations (ENS – Déclarations sommaires d’entrée)

À partir du **31 janvier 2025**, vous devrez soumettre des Déclarations sommaires d’entrée (ENS) si vous importez **en Grande-Bretagne des marchandises en provenance de l’Union européenne**. Les informations des ENS servent à protéger les citoyens et la Grande-Bretagne des marchandises illicites telles que les drogues et les armes.

Bien que légalement responsables de la soumission des Déclarations sommaires d’entrée, les transporteurs qui font circuler des marchandises par les frontières britanniques peuvent choisir de charger une tierce partie de les soumettre en leur nom.

Nous encourageons les entreprises pratiquant les importations de l’UE vers la Grande-Bretagne à se familiariser avec ces nouvelles obligations.

**Nous vous invitons à décider dès maintenant** avec les acteurs de votre chaîne d’approvisionnement qui sera responsable de remplir les ENS relatives aux importations de l’UE vers la Grande-Bretagne et à déterminer quelles informations devront être fournies à partir du 31 janvier 2025.

## Comment soumettre vos Déclarations sommaires d’entrée

Les Déclarations sommaires d’entrée sont soumises sur le système informatique S&S GB.

Ces Déclarations sommaires d’entrée peuvent être soumises de plusieurs façons, en acquérant un logiciel spécialisé, en faisant appel à un agent des douanes ou à des intermédiaires, par exemple.

Vous trouverez de plus amples informations à ce sujet sur [GOV.UK](https://www.gov.uk).

## Simplification du cadre réglementaire

À partir du 31 janvier 2025, nous réduirons le volume de données à fournir sur les ENS.

Pour de plus amples détails, veuillez consulter notre [page Sécurité et protection](#).



# Wichtige Informationen zur erforderlichen Beibringung von Daten für Sicherheit und Schutz (“Safety and Security”), wenn Sie Waren aus der Europäischen Union (EU) nach Großbritannien (GB) verbringen

## Summarische Eingangsanmeldungen

Ab dem **31. Januar 2025** müssen Sie eine summarische Eingangsanmeldung (ESumA) einreichen, wenn Sie **Waren aus der EU nach GB** verbringen. Die Informationen der ESumA dienen zum Schutz der Bürger\*innen und Großbritanniens vor illegalen Gütern wie Drogen und Waffen.

Transportunternehmen oder Spediteure, die Waren über die Grenze von GB verbringen, sind rechtlich dafür verantwortlich, summarische Eingangsanmeldungen abzugeben, auch wenn sie Dritte mit der Abgabe der Erklärungen beauftragen können.

Wir empfehlen allen Unternehmen, die an EU-GB-Einfuhren beteiligt sind, sich mit diesen neuen Anforderungen vertraut zu machen.

Bitte stimmen Sie sich **jetzt mit Ihren Lieferketten ab**, wer ab dem 31. Januar 2025 die ESumA für Einfuhren aus der EU nach GB ausfüllen wird und welche Informationen dafür notwendig sind.

## Wie summarische Eingangsanmeldungen (ESumA) abzugeben sind

Die Einreichung der summarischen Eingangsanmeldungen erfolgt über die IT-Plattform S&S GB.

Für die Einreichung von summarischen Eingangsanmeldungen gibt es verschiedene Möglichkeiten, z. B. den Erwerb spezieller Software oder die Inanspruchnahme von Zollagenten/Vermittlern.

Weitere Informationen finden Sie auf [GOV.UK](https://gov.uk).

## Es wird einfacher

Ab dem 31. Januar 2025 reduzieren wir die Menge der Daten, die für die ESumA erforderlich sind.

Ausführliche Informationen finden Sie auf unserer Seite [Sicherheit und Schutz](#).



# Informazioni importanti sui dati necessari per soddisfare i requisiti di sicurezza e protezione (“Safety and Security”) per l’importazione di merci in Gran Bretagna (GB) dall’Unione europea (UE)

## Dichiarazioni sommarie di entrata

A partire dal **31 gennaio 2025**, sarà necessario presentare una dichiarazione sommaria di entrata (ENS, Entry Summary Declaration) per l’importazione di **merci dall’UE alla Gran Bretagna**. Le informazioni contenute nell’ENS sono utilizzate per tutelare i cittadini e la Gran Bretagna da merci illecite, quali sostanze stupefacenti e armi.

I vettori o gli autotrasportatori che movimentano merci attraverso il confine con la Gran Bretagna hanno la responsabilità legale di presentare le dichiarazioni sommarie di entrata, tuttavia, possono accordarsi con una terza parte affinché presentino le dichiarazioni per loro conto.

Incoraggiamo tutte le aziende coinvolte nelle importazioni UE-GB a familiarizzare con questi nuovi requisiti.

Vi invitiamo a confrontarvi **ora con le vostre catene di fornitura** concordando chi dovrà compilare le ENS per le importazioni dall’UE alla Gran Bretagna e quali informazioni dovranno essere condivise a partire dal 31 gennaio 2025.

## Come presentare le dichiarazioni sommarie di entrata

Le dichiarazioni sommarie di entrata dovranno essere inserite in un sistema informatico chiamato S&S GB.

Esistono diverse opzioni per la presentazione delle dichiarazioni sommarie di entrata, come l’acquisto di software specializzati o il ricorso ad agenti/intermediari doganali.

Per maggiori informazioni, vai a [GOV.UK](https://www.gov.uk).

## Processo semplificato

A partire dal 31 gennaio 2025 saranno richiesti meno dati per le ENS.

Per ulteriori informazioni, visitare [la pagina Sicurezza e protezione](#) (“Safety and Security”).



HM Revenue  
& Customs

Polski



# Ważne informacje dotyczące dostarczania danych związanych z wymogami bezpieczeństwa i ochrony w przypadku wwozu towarów z Unii Europejskiej (UE) do Wielkiej Brytanii (WB)

## Przywozowe Deklaracje Skrócone - PDS (Entry Summary Declarations - ENS)

Począwszy od **31 stycznia 2025 r.** jeśli wwozisz **towary z UE do WB**, to musisz złożyć Przywozową Deklarację Skróconą – PDS (Entry Summary Declarations – ENS). – Informacje zawarte w PDS są wykorzystywane, aby chronić obywateli i Wielką Brytanię przed nielegalnymi towarami takimi jak narkotyki i broń.

Przewoźnicy lub spedytorzy, którzy przewożą towary przez granicę WB są prawnie odpowiedzialni za złożenie Przywozowych Deklaracji Skróconych (Entry Summary Declarations), chociaż mogą uzgodnić, aby złożył te deklaracje w ich imieniu podmiot zewnętrzny.

Zachęcamy wszystkie podmioty gospodarcze wwożące towary z UE do WB, aby zapoznały się z tymi nowymi wymogami.

Prosimy o podjęcie już teraz rozmów z **uczestnikami swoich łańcuchów dostaw**, aby uzgodnić, kto - począwszy od 31 stycznia 2025 r. - będzie wypełniał deklaracje PDS dla towarów wwożonych z UE do WB i jakie informacje będą potrzebne.

## W jaki sposób składać Przywozowe Deklaracje Skrócone

Przywozowe Deklaracje Skrócone są składane poprzez system IT o nazwie S&S GB.

Istnieje kilka różnych opcji składania Przywozowych Deklaracji Skróconych, takich jak zakup specjalistycznego oprogramowania lub skorzystanie z usług agentów celnych/pośredników.

Dalsze informacje znajdują się na stronie [GOV.UK](https://www.gov.uk).

## Ułatwienia

Począwszy od dnia 31 stycznia 2025 r. zmniejszymy ilość danych wymaganych w PDS.

Więcej informacji znajduje się na [stronie dotyczącej bezpieczeństwa i ochrony](#).



# Información importante para la provisión de datos sobre los requisitos de seguridad y protección (“Safety and Security”) si importa mercancías a Gran Bretaña (GB) desde la Unión Europea (UE)

## Declaraciones sumarias de entrada

A partir del **31 de enero de 2025**, deberá presentar una declaración sumaria de entrada (Entry Summary Declaration, o ENS, por sus siglas en inglés) si **importa mercancías a GB desde la UE**. La información de la ENS se utiliza para proteger a los ciudadanos y a Gran Bretaña de mercancías ilícitas como drogas y armas.

Los transportistas o las empresas de transporte que trasladan mercancías a través de la frontera de GB tienen la responsabilidad legal de presentar declaraciones sumarias de entrada, aunque pueden hacer gestiones para que un tercero presente las declaraciones en su nombre.

Alentamos a todas las empresas involucradas en las importaciones UE-GB a que se familiaricen con estos nuevos requisitos.

Discuta este tema con **sus cadenas de suministro ahora** para llegar a un acuerdo sobre quién cumplimentará las ENS para las importaciones de la UE a GB y qué información necesitarán las distintas partes para facilitar esto a partir del 31 de enero de 2025.

## Cómo presentar las declaraciones sumarias de entrada

Las declaraciones sumarias de entrada se presentan a través de un sistema de TI llamado S&S GB.

Existen distintas opciones para presentar las declaraciones sumarias de entrada, como comprar *softwares* especializados o utilizar a agentes/intermediarios de aduanas.

Encontrará más información en [GOV.UK](https://www.gov.uk).

## Facilitamos las gestiones

A partir del 31 de enero de 2025, reduciremos la cantidad de datos necesarios para la ENS.

Para obtener más información, visite nuestra [página de seguridad y protección](#) (“Safety and Security”).



## Важна информация относно предоставянето на данни, свързани с изискванията за безопасност и сигурност (“Safety and Security”), ако извършвате пренос на стоки във Великобритания от Европейския съюз (ЕС)

### Обобщени декларации за въвеждане

От **31 януари 2025 г.** трябва да подадете Обобщени декларации за въвеждане (ОДВ), ако извършвате пренос на **стоки от ЕС във Великобритания**. Информацията от ОДВ се използва за защита на гражданите и Великобритания от незаконни стоки, като наркотици и оръжия.

Превозвачите или транспортните фирми, които извършват пренос на стоки през границата на Великобритания, носят законова отговорност за подаването на Обобщени декларации за въвеждане, въпреки че могат да се съгласят трета страна да подава декларации от тяхно име.

Насърчаваме всички бизнеси, участващи във вноса от ЕС и Великобритания, да се запознаят с тези нови изисквания.

Моля, обсъдете своевременно с **вашиите вериги за доставки** кой ще бъде отговорен за попълване на ОДВ за внос от ЕС към Великобритания и каква информация ще бъде необходима от 31 януари 2025 г.

### Как се подават Обобщените декларации за въвеждане

Обобщените декларации за въвеждане се подават в ИТ система, наречена S&S GB.

Съществуват различни опции за подаване на Обобщени декларации за въвеждане, като закупуване на специализиран софтуер или използване на митнически агенти/ посредници.

За повече информация посетете [GOV.UK](https://www.gov.uk).

### Улесняване на процес

От 31 януари 2025 г. ще намалим количеството данни, изисквани в ОДВ.

За повече информация, моля, посетете страницата за [Безопасност и сигурност](#).



# Důležité informace pro poskytování údajů o požadavcích z hlediska bezpečnosti a zabezpečení (“Safety and Security”), pokud z Evropské unie (EU) importujete zboží do Velké Británie (VB)

## Vstupní souhrnná celní prohlášení

Od **31. ledna 2025** musíte při dovozu **zboží z EU do VB** předkládat vstupní souhrnná celní prohlášení (ENS). Informace z tohoto souhrnného celního prohlášení slouží k ochraně občanů a Velké Británie před nelegálním zbožím, jako jsou drogy a zbraně.

Dopravci a speditéři, kteří přepravují zboží přes hranice VB, jsou ze zákona povinni předložit vstupní souhrnná celní prohlášení. Mohou se však dohodnout se třetí stranou, aby dotčené prohlášení předložila za ně.

Všem firmám, které se podílejí na dovozu z EU do VB, doporučujeme, aby se s těmito novými požadavky seznámily.

Také se **neprodleně obraťte na svoje dodavatelské řetězce**, abyste se s nimi dohodli, kdo bude zodpovídat za vyplňování vstupního souhrnného celního prohlášení pro dovoz z EU do VB a jaké informace budou od 31. ledna 2025 potřeba.

## Jak předkládat vstupní souhrnná celní prohlášení

Vstupní souhrnná celní prohlášení jsou předkládána prostřednictvím online systému zvaného S&S GB.

Existují různé možnosti předkládání vstupních souhrnných celních prohlášení – například si k tomu můžete koupit specializovaný software, případně můžete využít služeb celních zástupců / zprostředkovatelů.

Další informace naleznete na [GOV.UK](https://www.gov.uk).

## Usnadnění

Od 31. ledna 2025 snížíme množství údajů požadovaných ve vstupních souhrnných celních prohlášeních.

Další informace naleznete na [stránce týkající se bezpečnosti a zabezpečení](#).





# Belangrijke informatie over gegevensverstrekking voor veiligheids- en beveiligingseisen (“Safety and Security”) wanneer u goederen vervoert vanuit de Europese Unie (EU) naar Groot-Brittannië (GB)

## Entry Summary Declarations (“ENS”, aangiften bij binnenbrengen)

Vanaf **31 januari 2025** moet u een Entry Summary Declaration (ENS) indienen als u **goederen vanuit de EU in GB importeert**. De informatie van een ENS wordt gebruikt om burgers en Groot-Brittannië te beschermen tegen illegale goederen zoals drugs en wapens.

Vervoerders of transportbedrijven die goederen vervoeren over de grens van GB zijn wettelijk verantwoordelijk voor het indienen van Safety & Security Declarations, hoewel ze kunnen overeenkomen dat dit namens hen door derden wordt gedaan.

Wij adviseren alle bedrijven die betrokken zijn bij EU-GB import om zich vertrouwd te maken met deze nieuwe vereisten.

Overleg **nu met uw toeleveringsketens** wie verantwoordelijk zal zijn voor het indienen van de ENS voor importen vanuit de EU in GB, en welke informatie nodig is met ingang van 31 januari 2025.

## Hoe worden Entry Summary Declarations ingediend?

Entry Summary Declarations worden ingediend via een IT-systeem dat S&SGB wordt genoemd.

Voor het indienen van Entry Summary Declarations zijn verschillende opties beschikbaar, zoals de aanschaf van specialistische software of het gebruik van douaneagenten/ tussenpersonen.

Meer informatie vindt u op [GOV.UK](https://www.gov.uk).

## Vereenvoudiging

Met ingang van 31 januari 2025 hoeven minder gegevens te worden ingevuld op een ENS.

Ga voor meer informatie naar onze [Safety and Security-pagina](#).



## Fontos információ a biztonsági és védelmi (“Safety and Security”) követelményekkel kapcsolatos adatszolgáltatáshoz, ha árut importál Nagy-Britanniába (GB) az Európai Unióból (EU)

### Belépési gyűjtő vámáru-nyilatkozatok

**2025. január 31-től** belépési gyűjtő vámáru-nyilatkozatot (ENS) kell beküldenie, ha az EU-ból Nagy-Britanniába importál árut. Az ENS-ből származó információk a polgárok és Nagy-Britannia jogellenes árukkal (pl. kábítószeres és fegyverek) szembeni védelmére használatosak.

A Nagy-Britannia határain keresztül árut szállító szállítmányozók vagy árufuvarozók jogilag felelősek a belépési gyűjtő vámáru-nyilatkozatok beküldéséért, bár megállapodhatnak arról, hogy egy harmadik fél küldje be a nyilatkozatokat az ő nevükben.

Az EU-ból Nagy-Britanniába történő importban részt vevő összes vállalat számára javasoljuk, hogy ismerkedjenek meg ezekkel az új követelményekkel.

Kérjük, egyeztessen **most a szállítási láncainak szereplőivel**, egyezzenek meg abban, hogy 2025. január 31-től kezdve ki a felelős az ENS-ek kiköltéséért az EU-ból Nagy-Britanniába történő import esetén, és egyeztessék, hogy milyen információkat kell biztosítani.

### Hogyan lehet beküldeni a belépési gyűjtő vámáru-nyilatkozatokat

A belépési gyűjtő vámáru-nyilatkozatokat az S&S GB nevű IT-rendszerbe kell beküldeni.

A belépési gyűjtő vámáru-nyilatkozatok beküldése különböző módokon lehetséges, ilyen például egy speciális szoftver megvásárlása, vagy vámügynökök/-közvetítők igénybe vétele.

További információért látogasson el a [GOV.UK](https://www.gov.uk) webhelyre.

### Egyszerűsítés

2025. január 31-től csökkentjük a belépési gyűjtő vámáru-nyilatkozatban kért adatok mennyiségét.

További információért keresse fel a [Biztonság és védelem oldalt](#).



# Informații importante pentru cerințele de furnizare de date cu privire la siguranță și securitate (“Safety and Security”) dacă importați mărfuri în Marea Britanie (GB) din Uniunea Europeană (UE)

## Declarații sumare de intrare

Începând cu **31 ianuarie 2025**, trebuie să transmiteți o Declarație sumară de intrare (ENS - Entry Summary Declaration) dacă importați **mărfuri din UE în GB**. Informațiile din cadrul unei Declarații sumare de intrare sunt folosite pentru a proteja cetățenii și Marea Britanie împotriva mărfurilor ilicite, cum ar fi drogurile și armele.

Transportatorii care transportă mărfuri peste granița Marii Britanii sunt responsabili din punct de vedere legal pentru transmiterea Declarațiilor sumare de intrare, deși pot conveni ca o terță parte să depună aceste declarații în numele lor.

Încurajăm toate întreprinderile implicate în importurile UE-GB să se familiarizeze cu aceste cerințe noi.

Vă rugăm să discutați cu **lanțurile dumneavoastră de aprovizionare acum** pentru a conveni cine este responsabil pentru completarea Declarațiilor sumare de intrare pentru importurile din UE în GB și ce informații vor fi necesare, începând cu 31 ianuarie 2025.

## Cum să transmiteți Declarațiile sumare de intrare

Declarațiile sumare de intrare sunt transmise într-un sistem informatic numit S&S GB.

Sunt disponibile mai multe opțiuni pentru transmiterea Declarațiilor sumare de intrare, cum ar fi achiziționarea unui software specializat sau utilizarea agenților/intermediarilor vamali.

Pentru mai multe informații, accesați [GOV.UK](https://www.gov.uk).

## Pentru a facilita lucrurile

Începând cu 31 ianuarie 2025, vom reduce cantitatea de date necesare pentru o Declarație sumară de intrare.

Pentru mai multe informații, vă rugăm să vizitați pagina noastră [Siguranță și securitate](#).